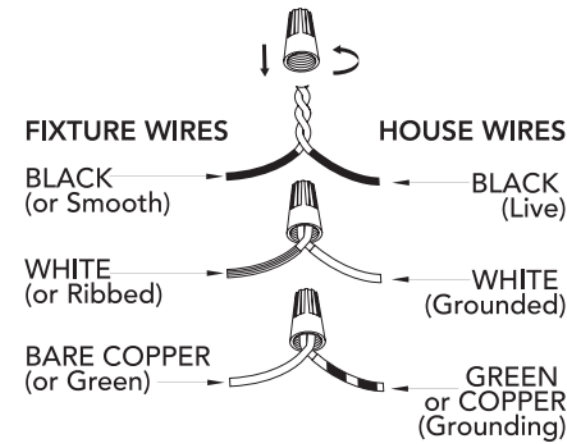


PREPARING FOR INSTALLATION

Carefully remove all contents from the carton. Shut off the power at the circuit breaker and completely remove the old fixture from the ceiling, including the old mounting bracket. Remove the new mounting bracket assembly from the bag. One end of the threaded post (F) should be attached to the mounting bracket (A) with a washer (C) and a hex nut (E) in place. The other end should have the canopy loop (G) attached. Attach the mounting bracket (A) to the junction box by securely tightening the mounting screws (B). Unscrew the canopy loop ring (I) from the canopy loop (G). Place canopy (H) over the canopy loop (G) so that it's flush the ceiling. Adjust the position of threaded post (F) on the mounting bracket (A) so that the canopy (H) covers at least half of the exterior threads on the canopy loop (G) while it's securely connected to threaded post (F). Once the ideal position of the threaded post (F) is determined, tighten up the washer (C) and the hex nut (E) onto the threaded post (F) just beneath the mounting bracket (A) to secure the threaded post in place.

ASSEMBLING THE FIXTURE

Adjust the angle of the lamp arms so that they are evenly distributed. Install tube (P) and place the arm spacer (O) on top of tube (P). Align the lamp arms with the slots on the spacer (O). Install tube (N) to tube (P). Install loop (L) to tube (P). By measuring, determine the correct number of chain links needed for proper hanging height. If necessary, use a pair of pliers to open and remove any excess chain. Attach one chain connector (J) to each end of chain (K). Use one of chain connectors (J) to attach chain (K) to top loop (L) and close the chain connector. Feed the fixture wires up through the chain (every three links or so), pulling the wires until taut. Slide canopy loop collar (I) and canopy (H) onto the chain/wire. Use the free chain connector (J) to attach chain (K) to canopy loop (G).



CONNECTING THE WIRES

Have a helper support the fixture's weight while completing the wiring. Attach the fixtures wires to the power supply wires from the junction box. Connect black to black (live); white to white (neutral); grounding to grounding (green or copper). Twist the ends of the wire pairs together then twist on a wire connector. Make sure all twists are in the same direction. Loop fixture's ground wire around grounding screw (D) and tighten. If there is no ground wire (green or copper) from the junction box, contact a qualified electrician

FINISHING THE INSTALLATION

Place the canopy (H) flush to the ceiling and slide the canopy loop ring (I) up beneath the canopy. Tightly screw canopy loop ring (I) onto the canopy loop (G) to properly secure the canopy (H) in place. Install light bulbs (R) (not included) in accordance with the fixture's specifications. (Do not exceed the recommended wattage.) Install the glass shades (S) by screwing them onto the sockets (Q). Your installation is now complete. Turn on the power and test the fixture.

CLEANING TIPS

Treat the fixture gently! Regular cleaning will reduce the need for deep cleaning. For regular cleaning, turn off the light and wipe down the fixture with a clean lint-free cotton or microfiber cloth. Never spray cleaner directly onto the fixture.



Hunter Pro Tip:
Let the tool do the work! Use chain pliers to easily open and close chain links to shorten your fixture.

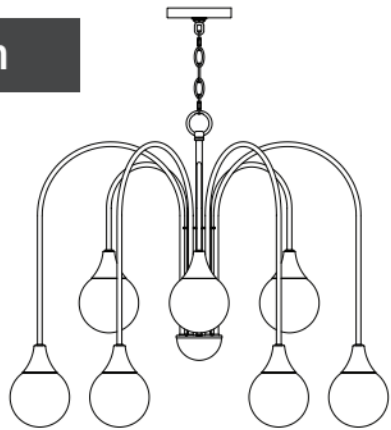


Hunter Pro Tip:
Twist or tape wire ends together to make it easier to pass them through the downrods. Threaded post may also be removed for easier wire access.

Hunter®

Valadon

For Models:
Para los Modelos:
Pour les Modèles:
48199



9 Light Chandelier
9 Luz Lámpara Tipo Araña
9 Lumière Chandelier

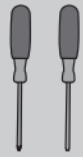
Fixture weight ±2 lbs:
Peso ±2 lb: 17.2 lbs (7.82kg)
Poids fixe ±2 lbs:

Hardware Service Kit/Kit De Mantenimiento Del Equipo/Trousse De Maintenance Quincaillerie		
Part #/ Pieza #/Pièce #	Model/ Modelo/Modèle	Finish/ Finish/Fini
KG20801895	48199	Matte Black/Negro Mate/ Noir Mat
Glass/Domo De Vidrio/Verre		
Part #/ Pieza #/Pièce #	Model/ Modelo/Modèle	Type/ Tipo/Type
KG58801L62	48199	Cased White Glass/ Pantalla de Vidrio Blanco/ Verre Blanc

Here are the tools you'll need to complete your installation:
Estas son las herramientas que usted necesitará para completar su instalación:
Voici les outils dont vous aurez besoin pour réaliser l'installation:



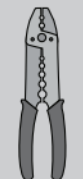
Ladder
Escalera
Échelle



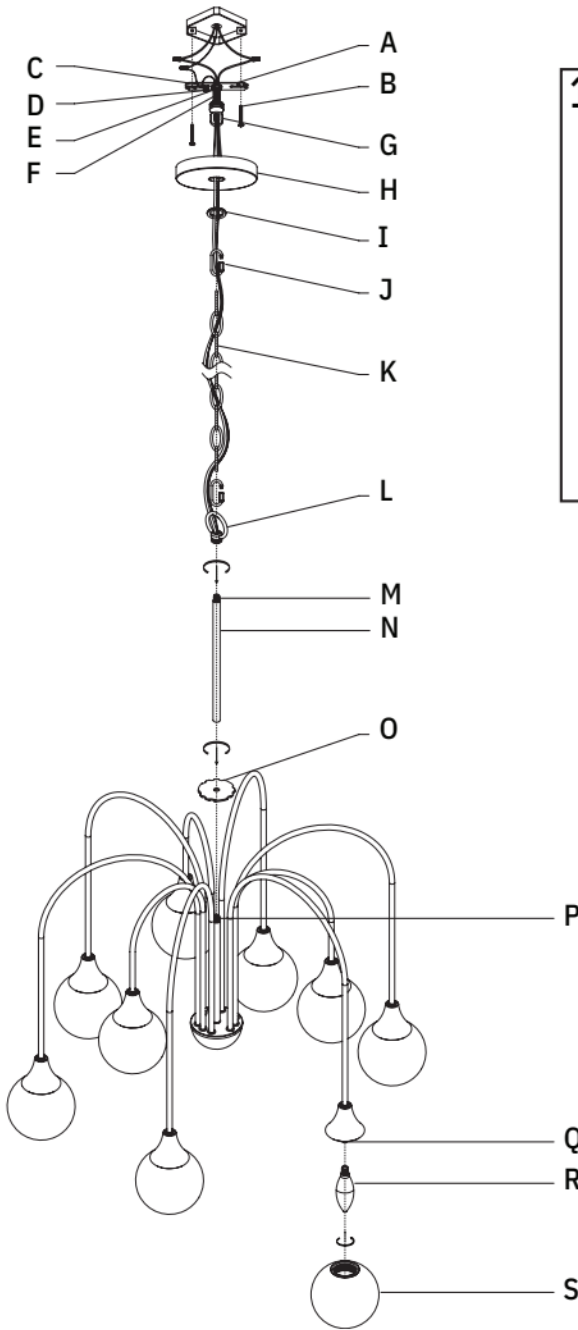
Screwdriver
Destornilladore
Tournevis



Pliers
Alicates
Pince



Wire Strippers
Pelacables
Pince à dénuder



INSTALLATION INSTRUCTIONS
INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN/ INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

⚠ WARNING



- To avoid possible electrical shock, before installing your light fixture, disconnect the power by turning off the circuit breakers to the outlet box associated with the wall switch location.
- The lighting fixture must be grounded. If the ground wire for the installation site is not present, immediately **STOP** installation and consult a qualified electrician.
- All wiring must be in accordance with national and local electrical codes ANSI/NFPA 70. If you are unfamiliar with wiring or in doubt, consult a qualified electrician.

READ AND SAVE THESE INSTRUCTIONS
These instructions are provided for your safety. It is very important that they are read carefully and completely before beginning installation of the lighting fixture.

⚠ ADVERTENCIA



- Para evitar una posible descarga eléctrica, antes de instalar su lámpara, desconecte la energía apagando los interruptores automáticos (breakers) que alimentan la caja de salida asociada con la ubicación del interruptor de pared.
- La lámpara se debe conectar a tierra. Si el alambre de conexión a tierra no está presente en el sitio de la instalación, **DETENGA** inmediatamente la instalación y consulte con un electricista calificado.
- Todo el cableado debe realizarse de acuerdo con los códigos eléctricos locales y nacionales ANSI/NFPA 70. Si no está familiarizado con el cableado, o si tiene duda, consulte a un electricista calificado.

LEA Y GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES
Estas instrucciones se proporcionan para su seguridad. Es muy importante leerlas detenidamente y completamente antes de comenzar la instalación de la lámpara.

⚠ AVERTISSEMENT



- Pour éviter tout choc électrique, avant d'installer le luminaire, coupez le courant en éteignant les disjoncteurs de la boîte électrique associée à l'interrupteur mural.
- Le luminaire doit être mis à la terre. Si le fil de terre du lieu d'installation n'est pas présent, **ARRÊTER** immédiatement l'installation et consulter un électricien qualifié.
- Tout le câblage doit être conforme aux codes électriques nationaux et locaux en vigueur et à la norme ANSI/NFPA 70. Si vous n'avez pas l'habitude de faire ce câblage ou en cas de doute, adressez-vous à un électricien qualifié.

LISEZ ET CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS
Ces instructions sont fournies pour votre sécurité. Il est très important de les lire attentivement dans leur intégralité avant d'entreprendre l'installation du luminaire.

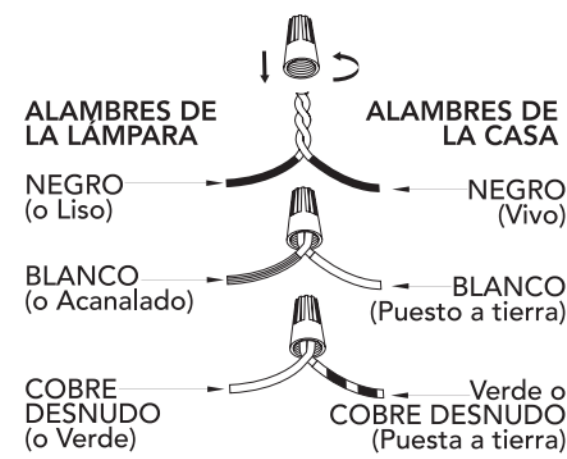
PREPARACIÓN PARA LA INSTALACIÓN

ESPAÑOL

Retire con cuidado todos los componentes de la caja. Desconecte la corriente desde el interruptor de circuito y retire por completo la lámpara anterior del techo, incluido el soporte de montaje viejo. Saque de la bolsa el nuevo conjunto de soporte de montaje. Un extremo del poste roscado (F) debe estar unido al soporte de montaje (A) con una arandela (C) y una tuerca hexagonal (E). En el otro extremo debe ir la argolla del dosel (G). Fije el soporte de montaje (A) a la caja de conexiones ajustando firmemente los tornillos de montaje (B). Desenrosque el anillo de la argolla del dosel (I) de la argolla (G). Coloque el dosel (H) sobre la argolla (G) de modo que quede al ras con el techo. Ajuste la posición del poste roscado (F) en el soporte de montaje (A) para que el dosel (H) cubra al menos la mitad de las roscas exteriores de la argolla (G) mientras esté bien sujeto al poste roscado (F). Una vez que determine la posición ideal, apriete la arandela (C) y la tuerca hexagonal (E) justo debajo del soporte de montaje (A) para fijar el poste roscado (F).

ENSAMBLAJE DE LA LÁMPARA

Ajuste el ángulo de los brazos de la lámpara para que queden distribuidos de manera uniforme. Instale el tubo (P) y coloque el separador de brazos (O) encima del tubo (P). Alinee los brazos de la lámpara con las ranuras del separador (O). Instale el tubo (N) en el tubo (P). Instale la argolla superior (L) en el tubo (P). Determine la cantidad de eslabones de cadena (K) necesaria para alcanzar la altura deseada de la lámpara. Si es necesario, use unas pinzas para abrir y retirar los eslabones sobrantes. Fije un conector de cadena (J) a cada extremo de la cadena (K). Use uno de los conectores de cadena (J) para unir la cadena (K) al aro superior (L) y ciérrelo. Pase los cables de la lámpara a través de la cadena (aproximadamente cada tres eslabones) y jálelos hasta que queden tensos. Deslice el collar de la argolla del dosel (I) y el dosel (H) sobre la cadena y el cable. Use el conector de cadena (J) libre para unir la cadena (K) a la argolla del dosel (G).



CONECTANDO LOS CABLES

Pida a un ayudante que sostenga la lámpara mientras realiza las conexiones eléctricas. Conecte los cables de la lámpara con los de la caja de conexiones: negro con negro (vivo), blanco con blanco (neutro) y tierra con tierra (verde o cobre). Retuerza los extremos de cada par de cables y luego atornille un conector, asegurándose de que todos los giros sean en la misma dirección. Envuelva el cable de tierra de la lámpara alrededor del tornillo de puesta a tierra (D) y apriételo. Si la caja de conexiones no tiene un cable de tierra (verde o cobre), consulte a un electricista certificado.

FINALIZANDO LA INSTALACIÓN

Coloque el dosel (H) al ras del techo y deslice el anillo de la argolla (I) hacia arriba, debajo del dosel (H). Enrosque firmemente el anillo (I) en la argolla (G) para asegurar adecuadamente el dosel (H). Instale las bombillas (R) (no incluidas) según las especificaciones de la lámpara. No exceda la potencia recomendada. Instale las pantallas de vidrio (S) enrosándolas en los portalámparas (Q). La instalación está completa. Vuelva a encender la corriente y pruebe la lámpara.

SUGERENCIAS DE LIMPIEZA

¡Trate con cuidado la lámpara! La limpieza periódica reducirá la necesidad de una limpieza profunda. Para la limpieza periódica, apague la lámpara y limpie la lámpara con un trapo limpio de microfibra o de algodón sin pelusas. Nunca rocíe limpiador directamente sobre la lámpara.



Consejo de Hunter Pro:
¡Deje que la herramienta haga el trabajo! Utilice alicates de cadena para abrir y cerrar fácilmente los eslabones de cadena para acortar la lámpara.



Consejo de Hunter Pro:
Enrosque o sujete con cinta los extremos de los cables para unirlos, para que sea más fácil pasarlos través de los tubos de soporte. También puede retirar el vástago roscado para facilitar el acceso del cable.

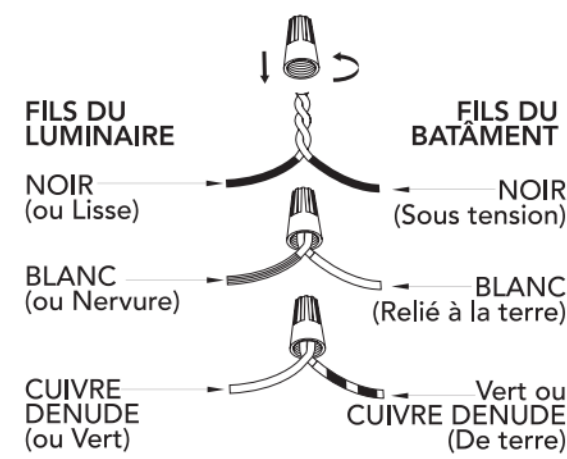
PRÉPARATION À L'INSTALLATION

FRANÇAISE

Retirez soigneusement tous les composants de l'emballage. Coupez l'alimentation au disjoncteur et retirez complètement l'ancien luminaire du plafond, y compris l'ancien support de montage. Sortez le nouveau support de montage du sac. Une extrémité de la tige filetée (F) doit être fixée au support de montage (A) à l'aide d'une rondelle (C) et d'un écrou hexagonal (E). L'autre extrémité doit accueillir la boucle du pavillon (G). Fixez le support de montage (A) à la boîte de jonction en serrant fermement les vis de montage (B). Dévissez l'anneau de la boucle du pavillon (I) de la boucle (G). Placez le pavillon (H) sur la boucle (G) de façon à ce qu'il soit bien à plat contre le plafond. Ajustez la position de la tige filetée (F) sur le support de montage (A) afin que le pavillon (H) recouvre au moins la moitié du filetage extérieur de la boucle (G) lorsqu'elle est solidement vissée à la tige filetée (F). Une fois la position idéale trouvée, serrez la rondelle (C) et l'écrou hexagonal (E) sous le support de montage (A) pour immobiliser la tige filetée (F).

ASSEMBLAGE DU LUMINAIRE

Ajustez l'angle des bras du luminaire pour qu'ils soient uniformément répartis. Installez le tube (P) puis placez la pièce séparatrice (O) sur le tube (P). Alignez les bras du luminaire avec les fentes de la pièce séparatrice (O). Vissez le tube (N) dans le tube (P). Installez la boucle supérieure (L) sur le tube (P). Déterminez la longueur de chaîne (K) nécessaire pour atteindre la hauteur de suspension souhaitée. Si nécessaire, ouvrez et retirez les maillons excédentaires à l'aide de pinces. Fixez un connecteur de chaîne (J) à chaque extrémité de la chaîne (K). Utilisez l'un des connecteurs (J) pour attacher la chaîne (K) à la boucle supérieure (L) et refermez le connecteur. Faites passer les fils du luminaire dans la chaîne (environ tous les trois maillons) en tirant dessus pour les tendre. Glissez ensuite le collier de la boucle du pavillon (I) et le pavillon (H) le long de la chaîne et du fil. Servez-vous du connecteur de chaîne (J) restant pour fixer la chaîne (K) à la boucle du pavillon (G).



CONNEXION DES FILS

Demandez à quelqu'un de soutenir le luminaire pendant que vous réalisez les connexions électriques. Raccordez les fils du luminaire aux fils de la boîte de jonction : noir avec noir (phase), blanc avec blanc (neutre) et terre avec terre (vert ou cuivre). Torsadez les extrémités de chaque paire de fils ensemble, puis vissez un connecteur, en vous assurant que toutes les torsions soient faites dans le même sens. Enroulez le fil de terre du luminaire autour de la vis de mise à la terre (D) et serrez. S'il n'y a pas de fil de terre (vert ou cuivre) dans la boîte de jonction, contactez un électricien qualifié.

FINALISATION DE L'INSTALLATION

Placez le pavillon (H) à plat contre le plafond et faites glisser l'anneau de la boucle (I) sous le pavillon (H). Vissez fermement l'anneau (I) sur la boucle (G) pour bien fixer le pavillon (H). Installez les ampoules (R) (non fournies) conformément aux spécifications du luminaire. Ne dépassez pas la puissance recommandée. Vissez ensuite les abat-jour en verre (S) sur les douilles (Q). L'installation est maintenant terminée. Rétablissez l'alimentation et testez le luminaire.

CONSEILS DE NETTOYAGE

Manipulez le luminaire avec précaution ! Un nettoyage régulier vous épargnera le besoin de faire souvent un nettoyage en profondeur. Lors d'un nettoyage régulier, éteignez la lumière et essuyez le luminaire avec un chiffon propre en coton ou en microfibre non pelucheux. Ne jamais vaporiser un produit nettoyant directement sur le luminaire.



Conseil Pro Hunter :
C'est plus simple avec des outils ! Utilisez des pinces à chaînes pour ouvrir et refermer facilement les maillons si vous voulez raccourcir la fixation.



Conseil Pro Hunter :
Torsadez ou enveloppez de ruban adhésif les extrémités des fils pour faciliter leur enfilage dans les tiges de suspension. Il est possible de retirer le montant fileté pour faciliter l'accès aux fils.